392. Narrated Anas bin Mālik ذرضي الله عنه : Allāh's Messenger 🛎 said, "I have been ordered to fight the people till they say: "Lā ilāha illallāh" (none has the right to be worshipped but Allah). And if they say so, offer prayers like our Salāt (prayers), face our Qiblah (Ka'bah at Makkah during prayer) and slaughter as we slaughter, then their blood and property will be sacred to us, and we will not interfere with them except legally and their reckoning will be with Allāh."

393. Narrated Maimūn bin Siyāh that he asked Anas bin Mālik, "O Abū Ḥamza! What makes the life and property of a person sacred?" He replied, "Whoever says: "Lā ilāha illallāh" (none has the right to be worshipped but Allāh), faces our Qiblah (Ka'bah at Makkah) during the prayers, offers prayers like us and eats our slaughtered animal, then he is a Muslim, and has got the same rights and obligations as other Muslims have."

(29) CHAPTER. The Qiblah for the people of Al-Madina, Shām and the East.

The Qiblah is neither to the East nor to the West (for the people of Al-Madīna) as the Prophet said (to them), "Do not face فَدَلِكَ المُسْلِمُ الَّذِي لَهُ ذِمَّةُ اللهِ وَذِمَّةُ رَسُولِهِ، فَلا تُخْفِرُوا اللهَ في ذِمَّتِهِ». [انظر: ٣٩٢، ٣٩٣]

٣٩٢ - حدَّثنَا نُعَيمٌ قالَ: حدَّثنا ابنُ المُبارَكِ، عَنْ حُمَيْدِ الطُّويل، عَنْ أنس ابن مالكِ قالَ: قالَ رَسُولُ اللهِ عِيْظِيَّةَ: «أُمِرْتُ أَنْ أُقاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا: لا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ، فإذَا قالُوها وصَلَّوا صَلاتَنا، واسْتَقْبَلُوا قِبْلَتَنا، وذَبِحُوا ذَبِيحَتَنا فَقَدْ حَرُمَتْ عَلَيْنا دِماؤُهمْ وأَمْوالُهُمْ إلَّا بِحَقِّها وحِسابُهُمْ عَلَى اللهِ». [راجع: ٣٩١] ٣٩٣ - وَقَالَ ابنُ أبي مَرْيمَ: أَخْبَرَنا يَحْيَى قَالَ: حدَّثَنا حُمَيْدٌ قَالَ: حدَّثَنَا أَنَسٌ عَنِ ٱلنَّبِيِّ ﷺ. وقالَ عَلِيُّ بنُ عَبْدِ اللهِ: حدَّثَنا خالِدُ بنُ الحَارِثِ قَالَ: حدَّثَنا حُمَيْدٌ قَالَ: سَأَلَ مَنْمُونُ بنُ سياه أنْسَ بْنَ مالك قالَ: يا أَيا حَمْزَةً، مَا يُحَرِّمُ دَمَ العَبْدِ وَمَالَهُ؟ فَقَالَ: مَنْ شَهِدَ أَنْ لا إِلهَ إِلَّا اللهُ واسْتَقْبَلَ قِبْلَتَنا، وصَلَّى صَلاتَنا، وأكَلَ ذَبِيحَتَنا فَهُوَ المُسْلِمُ لَهُ مَا لِلمُسْلِم، وعَلَيْهِ مَا عَلَى المُسْلِم.

(٢٩) **بابُ** قِبْلَةِ أَهْلِ الْمَدِينَةِ وأَهْلِ الشَّام والمَشْرِقِ،

[راجع: ٣٩١]

لَيْسَ في المَشْرِقِ ولا في المَغْرِبِ قِبْلَةٌ لِقَوْلِ النَّبِيّ ﷺ: «لا تَسْتَقْبِلُوا Qiblah (Ka'bah at Makkah) during defecation and urination (in an open space). Face either east or west."

394. Narrated Abū Ayyūb Al-Anṣārī رَضِيَ ناهُ عَـنـهُ : The Prophet ﷺ said, "While defecating, neither face nor turn your back to the Qiblah (Ka'bah at Makkah) but face either east or west." Abū Aiyyūb added. "When we arrived in Shām we came across some lavatories facing the Qiblah; therefore we turned ourselves while using them and asked for Allāh's forgiveness.".

(30) CHAPTER. The Statement of Allāh نمالي: "... And take you (people) the Maqām (place) of Ibrāhīm (Abraham) (or the stone on which Abrāhīm عليه السلام stood while he was building the Ka'bah) as a place of prayer (for some of your Salāt e.g., two Rak'ā after the Tawaf of Ka'bah)..." (V.2:125).

395. Narrated 'Amr bin Dīnār: I asked Ibn 'Umar, "Can a person who has performed the Tawaf around the Ka'bah for 'Umra but has not performed the Tawāf [Sa'y (going)] of Aş-Şafā and Al-Marwa, have a sexual relation with his wife?" Ibn 'Umar replied, "When the Prophet se reached Makkah he performed the Tawāf around the Ka'bah (circumambulated it seven times) and offered a two Rak'ā Ṣalāt (prayer) (at the place) behind the Maqam [place of Ibrāhīm (Abraham)] and then performed the Tawaf القِبْلَةَ بِغَائِطٍ أَوْ بَوْلٍ، ولكِنْ شُرِّقُوا أَوْ غَرُّبُوا».

٣٩٤ - حدَّثنَا عَلَيُّ بنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ: حدَّثَنا سُفْنانُ قَالَ: حدَّثَنا الزُّهْرِيُّ عَنْ عَطَاءِ ابن يَزيدَ عَنْ أَبي أَيُّوبَ الأنصاريِّ أَنَّ النَّبِيِّ عَلَيْ قَالَ: "إذا أتَيْتُم الغائِطَ فَلا تَسْتَقْبِلُوا القِبْلَةَ وَلا تَسْتَدْبرُوها، ولكِنْ شَرِّقُوا أَوْ غَرِّبُو ١».

قَالَ أَبُو أَيُّوتَ: فَقَدِمْنا الشَّامَ فَوَجَدْنا مَراحِيضَ بُنِيَتْ قِبَلَ القِبْلَةِ فَنَنْحَرِفُ وَنَسْتَغْفِرُ اللهَ تَعالَى. وعَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَطاءٍ، قالَ: سَمِعْتُ أبا أيُّوبَ عَن النَّبِيِّ عَلَيْ مِثْلَهُ. [راجع: ١٤٤]

(٣٠) عات قَوْلِهِ تَعالَى: ﴿ وَأَشَّذُوا مِن مَّقَامِ إِنْ هِهُ مُصَلِّي ﴾ [القرة: ١٢٥]

٣٩٥ - حدَّثنا الحُمَيْدِيُّ قالَ: حدَّثَنا سُفْيانُ قالَ: حدَّثَنا عَمْرُو بنُ دِينار قالَ: سألْنا ابنَ عُمَرَ عَنْ رَجُل طافَ بالبَيْتِ العُمْرَةَ ولمْ يَطُفُ بَينً الصَّفا والمَرْوَةِ، أَيأتِي امْرَأَتَهُ؟ فَقالَ: قَدِمَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ فَطافَ بالبَّيْتِ سَبْعاً وصَلَّى خَلْفَ المَقام رَكْعَتَينِ، وطافَ بَينَ الصَّفا والمَرْوَقِ، وقَدْ كانَ لكُمْ [Sa'y (going)] of Aş-Şafā and Al-Marwa, and verily in Allāh's Messenger & you have a good example to follow..."

396. Then we put the same question (as in the above Hadīth No.395) to Jābir bin 'Abdullah and he too replied, "He should not go near his wife (for sexual relation) till he has finished the Tawaf [Sa'y (going)] of Aş-Şafā and Al-Marwa."

397. Narrated Mujāhid: Someone came to Ibn 'Umar and said, "Here is Allāh's Messenger entering the Ka'bah." Ibn 'Umar said, "I went there but the Prophet and I found the Ka'bah and I found Bilal standing between its two doors. I asked Bilal, 'Did the Prophet se offered Salat (prayer) in the Ka'bah?' Bilal replied, 'Yes, he prayed two Rak'ā between the two pillars which are to your left on entering the Ka'bah. Then Allah's Messenger ac came out and offered a two Rak'ā Şalāt facing the Ka'bah'."

398. Narrated Ibn 'Abbas رَضِيَ اللهُ عَنْهُما: When the Prophet e entered the Ka'bah, he invoked Allah in each and every side of it and did not offer Salāt (prayer) till he came out of it, and offered a two Rak'ā prayer facing the Ka'bah and said, "This is the Qiblah."(1)

في رَسُول اللهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ. [انظر: 7771, Y771, 0371, Y371, TPV1] ٣٩٦ - وَسَأَلْنَا جَابِرَ بِنَ عَبِدِ اللهِ فَقَالَ: لا يَقْرَبَنُّها حتَّى يَطُوفَ نبنَ الصَّفا والمَرْوَةِ. [انظر: ١٦٢٤، [1V9E . 17E7

٣٩٧ - حدَّثنا مُسَدَّدٌ قالَ: حدَّثنا يَحْيَى، عَنْ سَيْفِ، قالَ: سَمِعْتُ مُجاهِداً قالَ: أَتِيَ ابنُ عُمَرَ فَقِيلَ لَهُ: هذَا رَسُولُ اللهِ ﷺ دَخَلَ الكَعْبَةَ، فَقَالَ ابنُ عُمَرَ: فأَقْتَلْتُ والنَّبِيُّ قَدْ خَرَجَ وأَجِدُ بِلالاً قائِماً بَ البَابَين، فَسَألتُ بِلالاً فَقُلْتُ: أَصَا النَّبِيُّ عَيْقُ فِي الكَعْبَةِ؟ قالَ: نَعَمْ، رَكْعَتَين بَينَ السَّاريَتَينِ اللَّتَيْنِ عَلى يَسارهِ إِذَا دَخَلْتَ، ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى في وَجْهِ الكَعْبَةِ رَكْعَتَينِ. [انظر: ٤٦٨، 3.0, 0.0, T.O, VIII, APOL, PPO1, AAPT, PATE, ..33]

٣٩٨ - حدَّثنَا إسحَاقُ بنُ نَصْر قَالَ: حدَّثَنا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ: أَخْبَرَنا ابنُ جُرَيْجٍ ، عَنْ عَطاءٍ قالَ: سَمِعْتُ ابنَ عَبَّاسِ قالَ: لَمَّا دَخَلَ النَّبِيُّ عَيَّاتُهُ البَيْتَ دَعا في نَوَاحِيهِ كُلِّها ولَمْ يُصَ حتَّى خَرَجَ مِنْهُ فَلَمَّا خَرَجَ رَكَعَ رَكْعَتَين في قُبُل الكَعْبَةِ وقالَ: «هذِهِ

^{(1) (}H. 398) The direction in which all Muslims turn their faces in Salāt (prayers) and that direction is towards the Ka'bah in Makkah (Saudi Arabia). The narration of Bilāl (Hadīth No.397) is more authentic as Ibn Abbās did not enter the Ka'bah with the Prophet so but narrates the episode from another Companion.

القِبْلَةُ». [انظر: ١٦٠١، ٣٣٥١، ٣٣٥٢،

[{ YYX

(31) CHAPTER. [During the obligatory Salāt (prayers)] one should face the Qiblah (Ka'bah at Makkah) wherever one may be.

Narrated Abū Hurairah زَضِيَ اللهُ عَنْهُ The Prophet said, "Face the Qiblah (Ka'bah at Makkah) and say Allāhu Akbar."

399. Narrated Barā' bin 'Āzib رُضِيَ اللهُ 399. : Allāh's Messenger 🛎 offered Ṣalāt (prayer) facing Bait-ul-Maqdis (Jerusalem) for sixteen or seventeen months but he loved to face the Ka'bah (at Makkah) so Allāh نجل revealed: "Verily! We have seen the جلاله turning of your (Muhammad's 🕮) face towards the heaven..." (V.2:144) So the Prophet significant faced the Ka'bah and the fools amongst the people namely, the Jews said, "What has turned them from their Qiblah [prayer direction (towards Jerusalem) — Bait-ul-Maqdis)] to which they used to face in prayer?" (Allāh revealed): "...Say (O Muhammad (26): 'To Allāh belong both, east and the west. He guides whom He wills to the straight path'." (V.2:142)

A man offered Salat with the Prophet & (facing the Ka'bah) and went out. He saw some of the Anṣār offering the 'Aṣr prayer with their faces towards Bait-ul-Maqdis, he said, "I bear witness that I offered Salāt with Allāh's Messenger se facing the Ka'bah." So all the people turned their faces towards the Ka'bah (at Makkah)..

 (٣١) بِابُ التَّوَجُّهِ نَحْوَ القِبْلَةِ حَيْثُ کان،

وقالَ أَبُو هُرَيْرَةَ: قالَ النَّبِيُّ ﷺ: «اسْتَقْبل القِبْلَةَ وكبِّر».

٣٩٩ - حدَّثنَا عَبْدُ اللهِ بنُ رَجاءِ قالَ: حدَّثنا إسرائِيلُ، عَنْ أَبِي إسحَاقَ، عَنِ البَراءِ بنِ عازِبِ رضي الله عنهما قال: كانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ صَلَّى نَحْوَ بَيْتِ المَقْدِس سِتَّةَ عَشَرَ أَوْ سَنْعَةَ عَشَرَ شَهْراً، وكانَ رَسُولُ الله عَلَيْ يُحِثُ أَنْ يُوَجَّهَ إِلَى الكَعْبَةِ، فَأَنْزَلَ اللهُ عَزَّ وجَالَّ ﴿فَدْ زَكِىٰ تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي ٱلسَّمَآيُّ ﴾ فَتَوَجَّهَ نَحْوَ الكَعْبَةِ وقالَ السُّفَهاءُ منَ النَّاسِ - وهُمُ اليَهُودُ -: ﴿ مَا وَلَّنَّهُمْ عَن قِبْلَهُمُ الَّتِي كَانُواْ عَلَيْهَا ، قُل يَلَهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ يَهْدِى مَن يَشَآهُ إِلَى صِرَطٍ مُسْتَقِيمٍ﴾ [البقرة: ١٤٤] فَصَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ رَجُلٌ ثُمَّ خَرَجَ بَعْدَما صَلَّى فَمَرَّ عَلى قَوْم مِنَ الأنْصارِ في صَلاةِ العَصْر نَحْوَ بِيْتِ المَقْدِسِ فَقالَ: هُوَ يَشْهَدُ أنَّهُ صَلَّى مَع رَسُولِ اللهِ ﷺ وأنَّهُ تَوَجَّهَ نَحْوَ الكَعْبَةِ. فَتَحَرَّفَ القَوْمُ حتَّى تَوَجَّهُوا نَحْوَ الكَعْبَةِ. [راجع: ٤٠]

٤٠٠ - حدَّثنا مُسْلِمٌ قالَ: حدَّثنا

400. Narrated Jābir رُضِيَ اللهُ عَنْهُ Allāh's Messenger used to offer Salāt (prayer)

(optional, non-obligatory prayer) while riding on his mount (Rāḥila) wherever it turned, and whenever he wanted to offer the compulsory Salāt he dismounted and prayed facing the Qiblah (Ka'bah at Makkah).

401. Narrated 'Abdullah رُضِيَ الله عنهُ The Prophet so offered Salāt (prayer) (and the subnarrator Ibrāhīm said, "I do not know whether he prayed more or less than usual"), and when he had finished Salāt he was asked, "O Allāh's Messenger 🛫! Has there been any change in the As-Salāt (the prayers)?" He said, "What is it?" The people said, "You have prayed so much and so much." So the Prophet se bent his legs, faced the Qiblah (Ka'bah at Makkah) and performed two prostrations (of Sahw) and finished his prayers with Taslim (by turning his face to right and left saying: 'As-Salāmu 'Alaikum-wa Rahmat-ullāh'). When he turned his face to us he said, "If there had been anything changed in Salāt, surely I would have informed you; but I am a human being like you and liable to forget like you. So if I forget remind me and if anyone of you is doubtful about his Salāt, he should follow what he thinks to be correct and complete his Salāt accordingly and finish it and perform two prostrations (of Sahw)."

(32) CHAPTER. What has been said about (facing) the Qiblah (Ka'bah at Makkah) and whoever considered that there was no need to repeat the Salāt (prayer) if someone offered prayers by mistake facing a direction other than that of the Qiblah.

When the Prophet se did Taslīm after offering two Rak'ā of Zuhr prayer he then

هِشامٌ قالَ: حدَّثَنا يَحْيَى بنُ أبي كثير، عَنْ مُحَمَّدِ بن عَبْدِ الرَّحْمٰن، عَنْ جابِرِ قالَ: كانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يُصَلِّي عَلَى راجِلَتِهِ حَيْث تَوَجَّهَتْ. فإذًا أرادَ الفَريضَةَ نَزَلَ فَاسْنَقْبَلَ القَنْلَةَ. [انظر: ١٠٩٤، ١٠٩٩، ٤١٤٠] ٤٠١ - حدَّثنا عُثمانُ قالَ: حدَّثنا جَريرٌ، عَنْ مَنْضُورِ، عَنْ إبراهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللهِ: صَلَّى النَّبِيُّ عَلِيَّةٍ، قالَ إِبْرَاهِيمُ: لا أَدْرِي زَادَ أَوْ نَقَصَ فَلَمَّا سَلَّمَ قِيلَ لَهُ: يا رَسُولَ اللهِ أَحَدَثَ في الصَّلاةِ شَيْءٌ؟ قَالَ: «وما ذَاكَ؟» قَالُوا: صَلَّيْتَ كَذَا وكَذا، فَثَنِي رَجْلَهُ وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وسَجَدَ سَجْدَتَينَ ثُمَّ سَلَّمَ، فَلَمَّا الْتُهَا عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ قَالَ: «إنَّهُ لَوْ حَدَثَ في الصَّلاةِ شَيْءٌ لَنَبَّأْتُكُمْ بِهِ، وَلَكِنْ إِنَّهِ أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ، أَنْسَى كما تَنْسَوْنَ، فإذَا نَسِيتُ فَذَكِّرُونِي، وإذَا سَتَّ أَحَدُكُمْ في صَلاتِهِ فَلْيَتَحَرَّ الصَّوابَ، فَلْيُتِمَّ عَلَيْهِ، ثُمَّ يُسَلِّمْ ثُمَّ يسْجَدَ سَجْدَتَين ». [انظر: ٤٠٤، ١٢٢٦، [7754 . 777]

(٣٢) بِابُ مَا جاءَ في القِبْلَةِ، ومَنْ لَمْ يَرَ الإعادَةَ عَلَى منْ سَها فَصَلِّمِ إلى غَيْر القِبْلَة،

وقَدْ سَلَّمَ النَّبِيُّ عِيْكِيَّةٍ في رَكْعَتي

faced the people and then completed the rest of the prayer.

- 402. Narrated 'Umar (bin Al-Khattāb) My Lord agreed (accepted my: رَضِيَ اللهُ عَنْهُ invocation) with me in three things:
- 1. I said, "O Alläh's Messenger, I wish we took the "Maqām" (place) of Ibrāhīm (Abraham) as our praying place [for some of our Salāt (prayers)]. So came the Divine Revelation: ...And take you (people) the Magam (place) of Ibrāhīm (Abraham) (or the stone on which stood while he was عليه السلام building the Ka'bah) as a place of prayer (for some of your prayers e.g., two Rak'ā after the Tawaf of Ka'bah)". (V.2:125)
- 2. And as regards the (Verse of) the veiling of the women, I said, 'O Allah's Messenger! I wish you ordered your wives to cover themselves from the men because good and bad ones talk to them.' So the Verse of the veiling of the women was revealed. [V.24:31 and V.33:59]
- 3. Once the wives of the Prophet made united front against the Prophet and I said to them, 'It may be if he (the Prophet 鑑) divorced you, (all) that his Lord (Allāh) will give him instead of you wives better than you.' So this Verse [(V.66:5) the same as I had said] was revealed."
- رَضِيَ Abdullah bin 'Umar رَضِيَ While the people were offering the: الله عَنْهِماً Fair prayer at Quba (near Al-Madina), someone came to them and said: "It has been revealed to Allāh's Messenger 🐲 tonight, and he has been ordered to offer prayer facing the Ka'bah. So turn your faces to the Ka'bah." Those people were facing Sham (Jerusalem) so they turned their faces towards Ka'bah (at Makkah).

الظُّهْرِ وأَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ بِوَجْهِهِ ثُمَّ أَتَمَّ مَا بَقِيَ.

٤٠٢ - حدَّثنَا عَمْرُو بنُ عَوْنِ قَالَ: حدَّثَنا هُشَيمٌ، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أُنَسٍ قَالَ: قَالَ عُمَرُ: وَافَقْتُ رَبِّي في ثَلاَّثٍ، قُلْتُ: يا رَسُولَ اللهِ لَوْ اتَّخَذْنا مِنْ مَقام إِبْرَاهِيمَ مُصَلِّى؟ فَنَزَلَتْ: ﴿ وَأَتَّخِذُوا مِن مَّقَامِ إِبْرَهِ عَمَ مُصَلُّ ﴾ [البقرة: ١٢٥] وآيةُ الحِجاب، قُلْتُ: يا رَسُولَ الله لَوْ أَمَرْتَ نساءَكَ أنْ يَحْتَجِبْنَ فإنَّهُ يُكَلِّمُهُنَّ البَرُّ والفاجرُ، فَنَزَلَتْ آيَةُ الحِجاب، واجْتَمَعَ نِساءُ النَّبِيِّ عَلِيَّةٌ في الغَيْرَةِ عَلَيْهِ، فَقُلْتُ لَهُنَّ: ﴿عَسَىٰ رَبُّهُۥ إِن طَلَقَكُنَ أَن سُدِلَهُ أَزْوَبُهَا خَتْرًا مَنكُنَّ ﴾ [التحريم: ٥] فَنَزَلَت هذه الآيةُ. [انظر: [£ 9 1 7 . E V 9 . . E E A M

وَقَالَ ابنُ أَبِي مَرْيَم قال: أَخْبِرَنا يَحْيَى بِنُ أَيُّوبَ قالَ: حدَّثَني حُمَيْدٌ قالَ: سَمِعْتُ أنساً بهذا.

٤٠٣ - حدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بنُ يُوسُفَ قالَ: أُخْبَرَنا مالكُ بنُ أُنَسٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بن دِينارِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بن عُمَرَ قالَ: بَيْنا النَّاسُ بِقُباءٍ في صَلاةِ الصُّبْح إِذْ جَاءهم آتٍ فَقالَ: إنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَدْ أَنْزِلَ عَلَيْهِ اللَّيْلَةَ قُرآنٌ، وقَدْ أُمِرَ أَنْ يَسْتَقْبِلَ الكَعْبَةَ،

404. Narrated 'Abdullāh رُضِيَ اللهُ عَنْهُ Once: the Prophet 🕾 offered five Rak'ā in Zuhr prayer. He was asked, "Is there an increase in the (Rakā) of Salāt (prayers)?" The Prophet said, "And what is it?" They said, "You have offered five Rak'ā." So he bent his legs and performed two prostrations (of Sahw).

(33) CHAPTER. To scrape off the sputum from the mosque with the hand (using some tool or other, or using no tool).

405. Narrated Anas bin Mālik زُضِيَ اللهُ عَنْهُ: The Prophet se saw some sputum in the direction of the Qiblah (on the wall of the mosque) and he disliked that and the sign of disgust was apparent from his face. So, he got up and scraped it off with his hand and said, "Whenever anyone of you stands for the Salāt (prayer), he is speaking in private to his Lord, or his Lord is between him and his Qiblah. So, none of you should spit in the direction of the Qiblah but one can spit to the left or under his foot." The Prophet see then took the corner of his sheet and spat in it and folded it and said, "Or you can do like this."

رَضِيَ 406. Narrated 'Abdullah bin 'Umar i Allāh's Messenger ﷺ saw sputum on the wall of the mosque in the direction of the Qiblah and scraped it off. He faced the people and said, "Whenever anyone of you is فَاسْتَقْبَلُوهَا، وكانتْ وُجُوهُهُمْ إلى الشَّام فاسْتَدَارُوا إلى الكَعْبَةِ. [انظر: AA33, . P33, 1P33, TP33, 3P33, [VYO1

٤٠٤ -- حدَّثنا مُسَدَّدٌ قالَ: حدَّثنا يَحْيَى، عَنْ شُعْبَةً، عَن الحَكَم، عَنْ إِرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْدِ اللهِ قَالَ: صلَّى النَّبِيُ ﷺ الظُّهْرَ خَمْساً، فَقالُوا: أَزيدَ في الصَّلاةِ؟ قالَ: «ومَا ذَاك؟» قالُوا: صَلَّيْتَ خَمْساً، فَتَنى رجْلَيْهِ وسَجَدَ سَجْدَتَين. [راجع: ٤٠٠] (٣٣) باب حَكِّ الْبُزَاقِ باليَدِ مِنَ

 • ٤٠٥ - حدَّثنا قُتَيْبَةُ قالَ: حدَّثنا إسمَاعِيلُ بنُ جَعْفَر عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أنَس أنَّ النَّبِيِّ عَلَيْهُ رَأَى نُخامَةً في القِبْلَةِ فَشَقَّ ذَلكَ عَلَيْهِ حتَّى رُؤِيَ في وَجْهِهِ، فَقَامَ فَحَكَّهُ بِيَدِهِ. فَقَالَ: «إنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا قَامَ في صَلاتِهِ فإنَّهُ يُناجِي رَبَّهُ أَوْ إِنَّ رَبَّهُ بَيْنَهُ وبَيْنِ القِبْلَةِ فَلا يَبْزُقَنَّ أَحَدُكُمْ قِبَلَ قِبْلَتِهِ وَلَكِنْ عَنْ يَسارهِ أَو تَحْتَ قَدَمِهِ» ثُمَّ أَخَذَ طَرَفَ ردَائِهِ فَبَصَقَ فِيهِ، ثُمَّ رَدَّ بَعْضَهُ عَلى بَعْضٍ، فَقَالَ: «أَوْ يَفْعَلُ هكَذَا». [راجع: ٢٤١]

٤٠٦ - حدَّثنَا عَبْدُ اللهِ بنُ يُوسُفَ قَالَ: أَخْبِرَنا مَالكٌ، عَنْ نافع، عَنْ عَبْدِ اللهِ بن عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ

offering Salāt (prayers), he should not spit in front of him because in the prayer Allah is in front of him."

407. Narrated 'Āishah رَضِيَ اللهُ عَنْها , the Mother of faithful believers: Allāh's Messenger saw some nasal secretions, expectoration or sputum on the wall of the mosque in the direction of the Qiblah and scraped it off.

(34) CHAPTER. To scrape the nasal secretion off the mosque with gravel.

And Ibn 'Abbās said, "If you tread on (any) wet, filthy thing, wash it away and if it is dry don't wash it."

408, 409. Narrated Abū Hurairah and Abū Sa'īd رَضِيَ اللهُ عَنْهُما : Allāh's Messenger saw some expectoration on the wall of the mosque; he took gravel and scraped it off and said, "If anyone of you wanted to spit he should neither spit in front of him nor on his right but he could spit either on his left or under his left foot."

رَأَىَ بُصَاقاً في جدار القِبْلَةِ فَحَكَّهُ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقالَ: "إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يُصَلِّى فَلا يَبْصُقْ قِبَل وَجْههِ، فَإِنَّ اللَّهَ قِبَلَ وَجْهِهِ إِذَا صَلَّى ۗ . [انظر: 707, 7171, 1115]

٤٠٧ - حدَّثنا عَبْدُ اللهِ بنُ يُوسُفَ قالَ: أخْبَرَنا مَالكُ، عَنْ هِشامِ بنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عائِشَةً أُمِّ المُؤْمِنِينَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ رَأَى في جِدَارِ القِبْلَةِ مُخاطًا أو بُصَاقًا أُخَامَةً فَحَكُّهُ

(٣٤) بِابُ حَكِّ المُخاطِ بالحَصَى مِنَ المَسْجِدِ،

وقالَ ابنُ عَبَّاس: إنْ وَطِئْتَ عَلى قَذَرِ رَطْبِ فَاغْسِلْهُ وَإِنْ كَانَ يَابِساً فَلا . ٤٠٨ ، ٤٠٨ - حدَّثنا مُوسَى بنُ إسمَاعِيلَ قالَ: أخْبرَنا إبرَاهِيمُ بنُ سَعْدٍ قَالَ: أُخْبَرَنا ابنُ شِهابٍ، عَنْ حُمَيْدِ بنِ عَبدِ الرَّحْمٰنِ أَنَّ أَبًّا هُرَيْرَةَ وأَبِا سَعِيدِ حدَّثَاهُ أنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ رَأَى نُخامَةً في جِدَارِ المَسْجِدِ فَتَناوَلَ حَصَاةً فَحَكُّها، فَقالَ: «إذا تَنَخَّمَ أَحَدُكُمْ فَلا يَتَنَخَّمَنَّ قِبَلَ وَجْهِهِ، وَلا عَنْ يَمِيْنِهِ، وَلْيَبْضُقْ عَنْ يَسارهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ اليُسْرَى». [انظر: ٤١٠، 113, 313, 713]

(٣٥) بِاللهِ: لا يَبْصُقْ عَنْ يَمِيْنِهِ في الصَّلاة

(35) CHAPTER. It is forbidden to spit on the right side while in Salāt (prayers).

410, 411. Narrated Abū Hurairah and Abū Sa'īd رَضِيَ اللهُ عَنْهُما Allāh's Messenger saw some expectoration on the wall of the mosque; he took gravel and scraped it off and said, "If anyone of you wanted to spit, he should neither spit in front of him nor on his right but could spit either on his left or under his left foot."

412. Narrated Anas زَضِيَ اللهُ عَنْهُ The Prophet said, "None of you should spit in front or on his right but he could spit either on his left or under his foot."

(36) CHAPTER. One should spit on the left side or under one's left foot.

413. Narrated Anas bin Malik : رَضِيَ اللهُ عَنْهُ The Prophet said, "A faithful believer while in Aṣ-Ṣalāt (the prayer) is speaking in private to his Lord, so he should neither spit in front of him nor to his right side but he could spit either on his left or under his foot."

414. Narrated Abū Sa'īd رُضِيَ اللهُ عَنْهُ The Prophet saw sputum on (the wall of) the mosque in the direction of the Qiblah and

٤١٠، ٤١١ - حدَّثْنَا يَحْيَى بنُ بُكير قالَ: حدَّثَنا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْل، عَن ابن شِهابٍ، عَنْ حُمَيْدِ بن عَبْدِ الرَّحْمٰنِ أَنَّ أَبا هُرَيْرَةَ وأَبا سَعِيدٍ أَخبرَاهُ: أنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ رَأَى نُخامَةً في حائِطِ المَسْجِدِ فَتَناوَلَ رَسُولُ الله ﷺ حَصَاةً فَحَتَّها، ثمَّ قَالَ: «إِذَا تَنَخَّم أَحَدُكُمْ فَلا يَتَنَخَّمْ قِبَلَ وَجْهِهِ، وَلا عَنْ يَمِيْنِهِ، وَلْيَبْصُقْ عَنْ يَسارهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ اليُسْرَى». [راجع: ٤٠٨، ٤٠٩]

٤١٢ - حدَّثنَا حَفْصُ بنُ عُمَرَ قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ: أَخْبِرَنِي قَتَادَةُ قَالَ: سَمِعْتُ أَنساً قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ عَلِيْتُهِ: ﴿ لَا يَتْفِلَنَّ أَحَدُكُمْ بَينَ يَدَيْهِ وَلا عَنْ يَمِيْنِهِ وَلٰكِنْ عَنْ يَسارِهِ أَوْ تحتَ رجْلِهِ». [راجع: ٢٤١]

(٣٦) بِ**ابُ**: لِيَبْصُقْ عَنْ يَسارهِ أَوْ تَحتَ قَدَمِهِ اليُسْرَى

٤١٣ - حدَّثنا آدَمُ قالَ: حدَّثنا شُعْبَةُ قالَ: حدَّثَنا قَتادَةُ قالَ: سَمِعتُ أنسَ بنَ مالكِ قالَ: قالَ النَّبِيُّ عَيْدٍ: "إِنَّ المُؤمِنَ إِذَا كَانَ في الصَّلاةِ فإنَّما يُناجِي رَبُّهُ، فَلا يَبْزُقَنَّ بَينَ يَدَيْهِ وَلا عَنْ يَمِينِهِ، ولكِنْ عَنْ يَسارهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ". [راجع: ٢٤١]

٤١٤ - حَدَّثنا عَلِيٌّ قالَ: حدَّثنا سُفْيانُ قَالَ: حدَّثَنا الزُّهْريُّ، عَنْ scraped it off with gravel. Then he forbade spitting in front or on the right, but allowed it on one's left or under one's left foot.

(37) CHAPTER. The expiation for spitting in the mosque.

415. Narrated Anas bin Mālik زَضِيَ اللهُ عَنْهُ : The Prophet said, "Spitting in the mosque is a sin and its expiation is to bury it."

(38) CHAPTER. The burying of the expectoration in the mosque.

416. Narrated Abū Hurairah ذَرْضِيَ اللهُ عَنْهُ The Prophet said, "If anyone of you stands for As-Salāt (the prayers), he should not spit in front of him because, in Salāt (prayer) he is speaking in private to Allah and he should not spit on his right as there is an angel, but he can spit either on his left or under his foot and bury it (i.e., the expectoration)."

(39) CHAPTER. If the spit or sputum comes out suddenly then one should spit in the corner of one's garment.

417. Narrated Anas زَضِيَ اللهُ عَنْهُ The Prophet saw expectoration (on the wall حُمَيدِ ابن عَبْدِ الرَّحْمٰن، عَنْ أبي سَعِيدٍ أَنَّ النَّبِيَّ عِيَّكِ أَبْصَرَ نُخامَةً في قِبْلَةِ المَسْجِدِ فَحَكُّها بِحَصَاةٍ، ثُمَّ نَهِي أَنْ يَبْزُقَ الرَّجُلُ بَينَ يَدَيْهِ أَوْ عَنْ يمِينِهِ، ولكِنْ عَنْ يَسارِهِ أَوْ تَحْتَ قَدمِهِ اليُسْرَى. وعَن الزُّهْرِيِّ سَمِعَ حُمَيْداً عَنْ أَبِي سَعِيدٍ نَحْوَهُ. [راجع: ٤٠٩] (٣٧) بِ**ابُ** كَفَّارَةِ البُزَاقِ في المَسْجِدِ

٤١٥ - حدَّثنا آدَمُ قالَ: حدَّثنا شُعْبَةُ قالَ: حدَّثَنا قَتادَةُ قالَ: سَمِعْتُ أنسَ بنَ مَالكِ قالَ: قالَ النَّبِيُّ عَلَيْ: «البُزَاقُ فِي المَسْجِدِ خَطِيئَةٌ وكَفَّارَتها

(٣٨) باب دَفْن النُّخامَةِ في المَسْجِدِ

٤١٦ - حدَّثنَا إسحَاقُ بْنُ نَصْر قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ هَمَّام: سَمِعَ أَبا هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَلِيْ قَالً: "إِذَا قَامَ أَحَدُكُمُ إلى الصَّلاةِ فَلا يَبْصُقْ أَمامَهُ فإنَّما يُناجِي اللهَ ما دامَ في مُصَلَّاهُ، وَلا عَنْ يَمِينِهِ فإنَّ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكاً، وَلْبَيْصُقْ عَنْ يَسارهِ، أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ، فَيَدْفِنُها».

[راجع: ٤٠٨]

(٣٩) بِ**ابُ** إِذَا بَدَرَهُ البُزَاقُ فَلْيَأْخُذْ بطَرَفِ ثَوْبِهِ

٤١٧ - حدَّثنَا مالكُ بنُ إسمَاعِيلَ